

SOM VINDEN BLÆSER
YOU NEVER KNOW

Keld Jensen

Nr. 19, maj 2021

No. 19, May 2021

Som vinden blæser

At planlægge udelivet i Qaqortoq i maj kan være vanskeligt. Vejret er lunefuldt. Måske er der varme, sommeragtige dage, hvor søndagsturen i fjeldet foregår uden overtøj, grillen til terrassen bliver fundet frem fra skruet, og der er stor aktivitet nede ved bådebroerne, hvor både-folket er ved at gøre sig klar til den nye sejle-sæson.

Men det kan også være helt anderledes. Vejrregistreringerne for den lille by nede i Sydgrønland fortæller, at der normalt er mellem 1 og 7 graders varme i maj måned, men den lavest registrerede temperatur er på minus 13 grader, og den højeste er på 20 graders varme. Sandsynligheden for, at der er tørvejr på en majdag, er fifty-fifty. I gennemsnit er der registreret 12 dage med regn og 5 dage med sne.

Når vejret er gunstigt, er vandreturen rundt om Storesøen fantastisk her i maj, og et ophold nede ved klippekysten, der omkranser byen, er et godt sted for både voksne og børn at studere småkravl og alger i tidevandszonen.

Voldsomt vejr bliver varslet i god tid, men det kommer alligevel ofte som en overraskelse, når stormen fra sydvest kaster sig ind over byen.

Naturen sætter dagsordenen for menneskene i Qaqortoq. Ud over voldsomme stormvejr, så indhylles byen også ofte af meget tæt havgus, der som tyk røg kommer væltende ind fra havet og lægger sig som en kold hånd over byen.

Som om det ikke skulle være nok, så skal vi også lige huske at nævne storisen. Hver år driver store mængder is fra Polarhavet ned langs den grønlandske østkyst. Ved Kap Farvel gribes isen af nye havstrømme, der fører de enorme mængder is mod nord. I maj måned kan isforekomsterne være så kolossale, at selv de største skibe må opgive at passere.

Jeg skelner normalt ikke så meget mellem godt og dårligt vejr. I tilfældet Qaqortoq vil jeg sige, at netop vejrliget – både det såkaldt gode og det dårlige – er endnu en livsbekræftende grund til at besøge den lille by i Sydgrønland.

As the wind blow

Planning outdoor life in Qaqortoq in May can be difficult. The weather is capricious. Perhaps there are warm, summery days, when the Sunday trek in the mountains takes place without outerwear, the barbecue is retrieved from the shed, and there is great activity down by the boat bridges, where the boat people are getting ready for the new sailing season.

But it can also be completely different. The weather records for the small town down in South Greenland tell us, that usually there is between 1 and 7 degrees Celsius in the month of May, but the lowest recorded temperature is minus 13 degrees, and the highest is 20 degrees Celsius. The probability of dry weather on a May day is fifty-fifty. On average, 12 days of rain and 5 days of snow the statistics shows.

In May when the weather is fine, the hike around the lake Storesøen is fantastic, and a stay down by the rocky coast, which surrounds the town is a great place for both adults and children to study small vermin and algae in the tidal zone.

In advance the extreme weather is forecasted, but it often experiences as a surprise, when the storm from the southwest hits the town.

Nature sets the agenda for the people of Qaqortoq. In addition to severe stormy weather, often the town is also shrouded in very dense sea fog, which, like thick smoke, arrives pouring in from the sea and settles like a cold hand over the town.

As if that will do, we also must remember to mention the storis, the field ice. Every year, large amounts of ice from the Arctic Ocean drift down the east coast of Greenland. At Cape Farewell, the ice is gripped by new ocean currents, which carry the huge amounts of ice to the north along the west coast of Greenland. In May, the ice deposits can be so enormous, that even the largest ships must give up passing.

Usually, I do not distinguish much between good and bad weather. In the case of Qaqortoq, I would say that the weather – both the so-called good and the bad – is another life-affirming reason to visit the small town in South Greenland.



Qaqortoq, Sydgrønland, maj 2017

Qaqortoq, South Greenland, May 2017



Qaqortoq, Sydgrønland, maj 2017

Qaqortoq, South Greenland, May 2017



Qaqortoq, Sydgrønland, maj 2017

Qaqortoq, South Greenland, May 2017



Qaqortoq, Sydgrønland, maj 2017

Qaqortoq, South Greenland, May 2017



Qaqortoq, Sydgrønland, maj 2017

Qaqortoq, South Greenland, May 2017



Qaqortoq, Sydgrønland, maj 2017

Qaqortoq, South Greenland, May 2017



Qaqortoq, Sydgrønland, maj 2017

Qaqortoq, South Greenland, May 2017



Qaqortoq, Sydgrønland, maj 2017

Qaqortoq, South Greenland, May 2017



Qaqortoq, Sydgrønland, maj 2017

Qaqortoq, South Greenland, May 2017



Qaqortoq, Sydgrønland, maj 2017

Qaqortoq, South Greenland, May 2017



Qaqortoq, Sydgrønland, maj 2017

Qaqortoq, South Greenland, May 2017



Qaqortoq, Sydgrønland, maj 2015

Qaqortoq, South Greenland, May 2015



Qaqortoq, Sydgrønland, maj 2015

Qaqortoq, South Greenland, May 2015



Qaqortoq, Sydgrønland, maj 2015

Qaqortoq, South Greenland, May 2015

KOLOFON

*Ugens foto: Som vinden blæser
Af Keld Jensen*

*PDF Version 1
Oprindeligt publiceret maj 2021*

Alle billeder og tekst © 2021 Keld Jensen

COLOPHON

*Photo of the week: You never know
By Keld Jensen*

*PDF Version 1
Originally Published May 2021*

All images and text © 2021 Keld Jensen